TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN THUẬN CHÂU** **TỈNH SƠN LA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 124/2022/HSST
Ngày: 19/7/2022.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THUẬN CHÂU TỈNH SƠN LA

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Lường Tiến Hải.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Hà Ngọc Phương.

Ông Thào A Páo.

- *Thư ký phiên toà:* Bà Trần Thị Mai - Thư ký Toà án nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La tham gia phiên toà*: Ông Hoàng Minh Quốc - Kiểm sát viên.

Ngày 19/7/2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu mở phiên xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 133/2022/HSST ngày 28/6/2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 142/2022/QĐXXST-HS ngày 05/7/2022 đối với bị cáo:

Lường Văn L; Tên gọi khác*:* Không; Sinh năm: 1973 tại xã Chiềng Ly, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; Nơi cư trú: Bản N, xã C, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: 5/12; Dân tộc: Thái; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch : Việt Nam; Con ông: Lường Văn Â, sinh năm : 1955 và bà: Lường Thị B, sinh năm 1955; Bị cáo có vợ : Quàng Thị H, sinh năm : 1979 và 02 con lớn 26 tuổi nhỏ 21 tuổi; Tiền sự : Không; Tiền án : Ngày 28/10/2020 bị Tòa án nhân dân thành phố Sơn La xử phạt 18 tháng tù về tội trộm cắp tài sản (Chưa được xóa án tích); Nhân thân : Ngày 13/7/2001 bị Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La xử phạt 05 năm tù về tội tổ chức sử dụng trái phép chất ma túy (được đặc xá). Ngày 13/11/2007 bị Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu xử phạt 20 tháng tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy(Đã xóa án tích). Ngày 19/7/2017 bị Tòa án nhân dân huyện Thuận Châu xử phạt 24 tháng tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy(Đã xóa án tích); Bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 21/4/2022 đến nay, có mặt tại phiên tòa.

**** Bị hại:*** Chị **Nguyễn Thùy D**; Sinh năm : 1999; Nơi cư trú: Tiểu khu 4, thị trấn T, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La, có mặt.

**** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án :*** Anh **Lường Văn T**; Sinh năm : 1980; Nơi cư trú: Bản Ni, xã C, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 05 giờ 10 phút, ngày 20/4/2022 Lường Văn L điều khiển xe máy biển kiểm soát 27B1-660.43 đi từ nhà ở bản N, xã C, huyện Thuận Châu đến Bệnh viện đa khoa huyện Thuận Châu mục đích tìm trộm cắp tài sản. Khi đi đến cổng chính bệnh viện, Lường Văn L rẽ vào đường bản Huông, xã Chiềng Ly, huyện Thuận Châu rồi đi vào dọc tường bao phí sau bệnh viện, Luân dừng xe bên đường, quan sát không thấy ai rồi trèo qua tường rào rồi đi vào phía trong bệnh viện. Luân đi vào Khoa sản đi dọc hàng lang đi vào một phòng bệnh nhân vẫn để điện sáng, cửa mở thấy chị Nguyễn Thùy D và mẹ đang ngủ say, L đi vào giường chị Nguyễn Thùy D thấy ở cạnh gối ngủ có một chiếc điện thoại di động hiệu IPHONE 11PRO màu vàng đồng L đã lén lút bước chân phải qua cửa rồi dùng tay phải cầm lấy chiếc điện thoại cho vào túi áo rồi đi bộ ra ngoài theo lối cũ trèo tường ra ngoài rồi điều khiển xe máy đi về nhà. Khi đến nhà L lấy điện thoại ra mở thì bị khóa mật khẩu không mở được. Đến khoảng 10 giờ cùng ngày, Luân cầm chiếc điện thoại đi từ nhà đi xuống khu vực xã Chiềng Pấc, huyện Thuận Châu tìm quán mở mật khẩu nhưng không tìm được quán nào. Sau đó Luân đi đến nhà Lường Văn T(là anh họ) tại bản P, xã B, huyện Thuận Châu ăn cơm và ngủ tại đó. Đến khoảng 16 giờ 30 phút cùng ngày L ngủ dậy rồi quay trở về nhà. Khi đi đến khu vực tiểu khu 3, thị trấn Thuận Châu, huyện Thuận Châu thì bị tổ công tác Công an thị trấn Thuận Châu kiểm tra hành chính phát hiện L đang cất giữ chiếc điện thoại trộm cắp của chị Nguyễn Thùy D . Quá trình điều tra thu giữ vật chứng gồm : Một chiếc điện thoại IPHONE 11 PRO và một xe máy hiệu LIFAN, màu sơn nâu, biểm kiểm soát 27B1-660.43, xe đã qua sử dụng cũ.

Ngày 21/4/2022 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu ra Lệnh bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp đối với Lường Văn L.

Ngày 21/4/2022, Công an huyện Thuận Châu đã yêu cầu Hội đồng định giá tài sản huyện Thuận Châu định giá: Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng.

Căn cứ Kết luận định giá tài sản số : 10/KL-HĐĐGTS ngày 25/4/2022 của Hội đồng định giá tài sản huyện Thuận Châu kết luận: Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng có giá trị là : 12.800.000 đồng.

Đối với vật chứng gồm: Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng, quá trình điều tra xác định được đây là tài sản thuộc quyền sở hữu hợp pháp của chị Nguyễn Thùy D, đồng thời chị D đã có đơn xin lại tài sản trên. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu đã trao trả lại tài sản trên cho chị D là đúng quy định của pháp luật.

* Vấn đề bồi thường dân sự: Bị hại chị Nguyễn Thùy D đã nhận được tài sản của mình và không có yêu cầu bồi thường gì. Đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu, Lường Văn L đã thừa nhận hành vi trộm cắp tài sản của mình như trên.

Bản cáo trạng số : 83/CT-VKS ngày 27/6/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La đề nghị truy tố Lường Văn L về tội Trộm cắp tài sản theo quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu giữ quyền công tố luận tội, giữ nguyên quyết định truy tố đối với Lường Văn L phạm tội: Trộm cắp tài sản. Đề nghị Hội đồng xét xử :

Tuyên bố bị cáo Lường Văn L phạm tội: Trộm cắp tài sản.

Áp dụng điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự : Đề nghị xử phạt bị cáo Lường Văn L mức án từ 30 đến 36 tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày 21/4/2022 (là ngày bị bắt tạm giữ, tạm giam đối với bị cáo).

Bị cáo không có tài sản, không có thu nhập đề nghị miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Chấp nhận yêu cầu của bị hại chị Nguyễn Thùy D đã nhận được tài sản là một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng và không có yêu cầu bồi thường gì khác. Đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

Về vật chứng : Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho bị hại chị Nguyễn Thùy D : Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng.

Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án anh Lường Văn T : Một xe máy hiệu LIFAN, màu sơn nâu, biểm kiểm soát 27B1-660.43, xe đã qua sử dụng cũ.

Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Lường Văn L.

Tại phiên tòa chị Nguyễn Thùy D nhất trí với bản luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu. Đề nghị Hội đồng xét xử, về hình phạt chính đề nghị xét xử theo đúng quy định của pháp luật. Về bồi thường dân sự chị đã được cơ quan điều tra Công an huyện Thuận Châu trả lại tài sản Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng và không có yêu cầu bồi thường gì khác.

Tại phiên tòa anh Lường Văn T nhất trí với bản luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu về chiếc xe máy hiệu LIFAN, màu sơn nâu, biểm kiểm soát 27B1-660.43, xe đã qua sử dụng cũ đã được cơ quan điều tra Công an huyện Thuận Châu trả lại tài sản và không có yêu cầu bồi thường gì khác.

Lời nói sau cùng của bị cáo Lường Văn L: Bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm trở về hòa nhập với cộng đồng, bị cáo xin được miễn hình phạt bổ sung.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]Xét hành vi lén lút chiếm đoạt tài sản của bị cáo Lường Văn L là một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng có trị giá: 12.800.000 đồng của chị Nguyễn Thùy D nhằm mục đích tư lợi cho cá nhân vi phạm pháp luật. Bởi bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự để nhận thức được hành vi trộm cắp tài sản là hành vi nguy hiểm cho xã hội, bị pháp luật nghiêm cấm nhưng vẫn thực hiện với lỗi cố ý trực tiếp. Hành vi phạm tội của bị cáo Lường Văn L mặc dù trộm cắp tài sản có giá trị không lớn. Tuy nhiên tại bản án số : 09/2020/HSST ngày 28/10/2020 của Tòa án nhân dân thành phố Sơn La đã áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự là tái phạm, chưa được xóa án tích mà lại thực hiện hành vi phạm tội do cố ý quy định tại điểm b khoản 2 Điều 53 Bộ luật hình sự là tái phạm nguy hiểm và là yếu tố định khung hình phạt là tái phạm nguy hiểm quy định tại điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo giữ nguyên lời khai tại cơ quan điều tra, không bổ sung thêm nội dung gì làm thay đổi nội dung của vụ án, bị cáo hoàn toàn nhất trí với hành vi phạm tội như quyết định truy tố của Viện kiểm sát. Lời khai của bị cáo phù hợp với: Lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của bị hại, của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án phù hợp với kết quả điều tra và các tài liệu khác có trong hồ sơ.

[2] Xét hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến quyền sở hữu hợp pháp của người khác được pháp luật bảo vệ, xâm phạm đến trật tự an toàn xã hội tại địa phương. Do đó cần có mức án nghiêm khắc tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo mới đảm bảo được tính nghiêm minh của pháp luật, giáo dục trong công tác phòng chống tội phạm trong giai đoạn hiện nay, trên cơ sở xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ, nhân thân của bị cáo.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự đối với bị cáo. Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống ở bản đặc biệt khó khăn vùng dân tộc thiểu số và miền núi đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[3] Đối với hình phạt bổ sung được quy định tại khoản 5 Điều 173 Bộ luật hình sự. Xét thấy bị cáo không có tài sản, không có thu nhập, là người nghiện ma túy, sống phụ thuộc vào gia đình, không có đủ điều kiện và khả năng thi hành hình phạt bổ sung, do vậy Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[4] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thuận Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm

quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự, thực hiện đúng thủ tục tố tụng. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, bị hại, của người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án không có ý kiến khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[5] Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Chấp nhận yêu cầu của bị hại chị Nguyễn Thùy D đã nhận được tài sản là một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng và không có yêu cầu bồi thường gì khác. Do vậy vấn đề bồi thường dân sự không đặt ra vận dụng Điều 48 Bộ luật hình sự; Điều 584, Điều 585, Điều 589 Bộ luật dân sự.

[6] Về vật chứng : Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho bị hại chị Nguyễn Thùy D : Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng là có căn cứ, hợp pháp đúng theo quy định của pháp luật.

Đối với một xe máy hiệu LIFAN, màu sơn nâu, biểm kiểm soát 27B1-660.43, xe đã qua sử dụng cũ thu giữ của Lường Văn L. Quá trình điều tra xác định được chiếc xe máy là tài sản của anh Lường Văn T. Anh T cho bị cáo L mượn xe máy không biết việc L mang xe đi trộm cắp tài sản, không liên quan đến hành vi phạm tội của L. Do vậy chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án anh Lường Văn T là có căn cứ, hợp pháp đúng theo quy định của pháp luật.

(Căn cứ vào khoản 2 Điều 47 Bộ luật hình sự).

[7] Đối với Lường Văn T, trú tại bản P, xã B, huyện Thuận Châu, tỉnh Sơn La là người cho bị cáo Lường Văn L ăn cơm trưa và ngủ tại nhà ngày 20/4/2022. Quá trình điều tra xác định Lường Văn T không biết và không liên quan đến hành vi phạm tội trộm cắp của Lường Văn L nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu không xử lý là có căn cứ, hợp pháp đúng theo quy định của pháp luật.

[8] Bị cáo Lường Văn L là người dân tộc thiểu số sinh sống ở bản đặc biệt khó khăn vùng dân tộc thiểu số và miền núi theo quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án : Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

[9] Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có quyền kháng cáo theo quy định tại Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh và hình phạt :

Căn cứ vào điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1, 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Lường Văn L phạm tội: Trộm cắp tài sản.

Xử phạt bị cáo Lường Văn L 36 (ba mươi sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt được tính từ ngày 21/4/2022 (là ngày bắt tạm giữ, tạm giam đối với bị cáo).

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về bồi thường dân sự : Căn cứ vào Điều 48 Bộ luật hình sự; Điều 584, Điều 585, Điều 589 Bộ luật dân sự :

Chấp nhận yêu cầu của bị hại chị Nguyễn Thùy D đã nhận được tài sản là một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng và không có yêu cầu bồi thường gì khác.

3. Về vật chứng : Căn cứ vào khoản 2 Điều 47 Bộ luật hình sự.

Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho bị hại chị Nguyễn Thùy D : Một điện thoại hiệu nhãn hiệu APPLE, loại IPHONE 11 PRO màu vàng.

Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Thuận Châu trao trả cho người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án anh Lường Văn T : Một xe máy hiệu LIFAN, màu sơn nâu, biểm kiểm soát 27B1-660.43, xe đã qua sử dụng cũ.

4.Án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án : Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Lường Văn L .

5. Quyền kháng cáo: Căn cứ vào Điều 331, 333 BLTTHS : Bị cáo Lường Văn L, bị hại chị Nguyễn Thùy D được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án anh Lường Văn Toản được kháng cáo phần bản án có liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Sơn La;
- VKSND huyện Thuận Châu (02 bản);
- Sở Tư pháp tỉnh Sơn La;
- CA huyện Thuận Châu (02 bản);
- Chi cục THADS huyện Thuận Châu;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án;
- Lưu án văn;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Lường Tiến Hải